Items used in self-reports (cf. 'Codebook_self_reports.pdf', 'self_reports.csv')

SF36 (Mental) Health Survey (Bullinger, 2000);

Note: Item numbers corresponds to item number in data file

In diesem Fragebogen geht es um die Beurteilung Ihres Gesundheitszustandes. Der Bogen ermöglicht es, im Zeitverlauf nachzuvollziehen, wie Sie sich fühlen und wie Sie im Alltag zurechtkommen. Bitte beantworten Sie jede Frage, indem Sie bei den Antwortmöglichkeiten die Zahl ankreuzen, die am besten auf Sie zutrifft.

	Ausge- zeichnet	Sehr gut	Gut	Weniger gut	Schlecht
Wie würden Sie Ihren Gesundheitszustand im Allgemeinen beschreiben?	1	2	3	4	5

	Derzeit viel besser	Derzeit etwas besser	Etwas wie vor einem Jahr	Derzeit etwas schlechter	Derzeit viel schlechter
Im Vergleich zum <i>vergangenen</i> Jahr, wie würden Sie Ihren derzeitigen Gesundheitszustand beschreiben?	1	2	3	4	5

Im Folgenden sind einige Tätigkeiten beschrieben, die Sie vielleicht an einem normalen Tag ausüben. Sind Sie durch Ihren derzeitigen Gesundheitszustand bei diesen Tätigkeiten eingeschränkt? Wenn ja, wie stark?

	Ja, stark eingeschränkt	Ja, etwas eingeschränkt	Nein, überhaupt nicht eingeschränkt
3a) anstrengende Tätigkeiten, z.B. schnell laufen, schwere Gegenstände heben, anstrengenden Sport treiben	1	2	3
3b) mittelschwere Tätigkeiten , z.B. einen Tisch verschieben, staubsaugen, kegeln, Golf spielen	1	2	3
3c) Einkaufstaschen heben oder tragen	1	2	3
3d) mehrere Treppenabsätze steigen	1	2	3
3e) einen Treppenabsatz steigen	1	2	3
3f) sich beugen, knien, bücken	1	2	3
3g) mehr als 1 Kilometer zu Fuß gehen	1	2	3
3h) mehrere Straßenkreuzungen weit zu Fuß gehen	1	2	3
3i) eine Straßenkreuzung weit zu Fuß gehen	1	2	3
3j) sich baden oder anziehen	1	2	3

Hatten Sie in den *vergangenen 4 Wochen aufgrund Ihrer körperlichen* Gesundheit irgendwelche Schwierigkeiten bei der Arbeit oder anderen alltäglichen Tätigkeiten im Beruf bzw. zu Hause?

	Ja	Nein
4a) Ich konnte nicht so lange wie üblich tätig sein.	1	2
4b) Ich habe weniger geschafft als ich wollte.	1	2
4c) Ich konnte nur bestimmte Dinge tun.	1	2
4d) Ich hatte Schwierigkeiten bei der Ausführung.	1	2

Hatten Sie in den *vergangenen 4 Wochen aufgrund seelischer Probleme* irgendwelche Schwierigkeiten bei der Arbeit oder anderen alltäglichen Tätigkeiten im Beruf bzw. zu Hause (z.B. weil Sie sich niedergeschlagen oder ängstlich fühlten)?

	Ja	Nein
5a) Ich konnte nicht so lange wie üblich tätig sein.	1	2
5b) Ich habe weniger geschafft als ich wollte.	1	2
5c) Ich konnte nicht so sorgfältig wie üblich arbeiten.	1	2

	Überhaupt nicht	Etwas	Mäßig	Ziemlich	Sehr
6. Wie sehr haben Ihre körperliche Gesundheit oder seelische Probleme in den <i>vergangenen 4 Wochen</i> Ihre normalen Kontakte zu Familienangehörigen, Freunden, Nachbarn oder zum Bekanntenkreis beeinträchtigt?	1	2	3	4	5

	Keine Schmerzen	Sehr leicht	Leicht	Mäßig	Stark	Sehr stark
7. Wie stark waren Ihre Schmerzen in den <i>vergangenen 4 Wochen</i> ?	1	2	3	4	5	6

	Überhaupt nicht	Ein bisschen	Mäßig	Ziemlich	Sehr
8. Inwieweit haben die Schmerzen Sie in den vergangenen 4 Wochen bei der Ausübung Ihrer Alltagstätigkeiten zu Hause und im Beruf behindert?	1	2	3	4	5

In diesen Fragen geht es darum, wie Sie sich fühlen und wie es Ihnen in den *vergangenen 4 Wochen* gegangen ist. (Bitte kreuzen Sie in jeder Zeile die Zahl an, die Ihrem Befinden am ehesten entspricht).

	Immer	Meistens	Ziemlich oft	Manch- mal	Selten	Nie
9a) voller Schwung?	1	2	3	4	5	6
9b) sehr nervös?	1	2	3	4	5	6
9c) so niedergeschlagen, dass Sie nichts aufheitern konnte?	1	2	3	4	5	6
9d) ruhig und gelassen?	1	2	3	4	5	6
9e) voller Energie?	1	2	3	4	5	6
9f) entmutigt und traurig?	1	2	3	4	5	6
9g) erschöpft?	1	2	3	4	5	6
9h) glücklich?	1	2	3	4	5	6
9i) müde?	1	2	3	4	5	6

	Immer	Meistens	Manchmal	Selten	Nie
10. Wie häufig haben Ihre körperliche Gesundheit oder seelischen Probleme in den vergangenen 4 Wochen Ihre Kontakte zu anderen Menschen (Besuche bei Freunden, Verwandten usw.) beeinträchtigt?	1	2	3	4	5

Inwieweit trifft jede der folgenden Aussagen auf Sie zu?

	Trifft ganz zu	Trifft weitgehend zu	Weiß nicht	Trifft weitgehend nicht zu	Trifft überhaupt nicht zu
11a) Ich scheine etwas leichter als andere krank zu werden.	1	2	3	4	5
11b) Ich bin genauso gesund, wie alle anderen, die ich kenne.	1	2	3	4	5
11c) Ich erwarte, dass meine Gesundheit nachlässt.	1	2	3	4	5
11d) Ich erfreue mich ausgezeichneter Gesundheit.	1	2	3	4	5

References

Bullinger, M. (2000). Erfassung der gesundheitsbezogenen Lebensqualität mit dem SF-36-Health Survey.

Bundesgesundheitsblatt - Gesundheitsforschung - Gesundheitsschutz, 43(3), 190–197.

https://doi.org/10.1007/s001030050034